

連江縣政府 108 年度社區營造補助計畫

成果報告書

申請計畫：108 年度社區營造補助計畫-西肯繁花盛開之
花路米

申請單位：連江縣莒光鄉田沃社區發展協會

報告日期：108 年 10 月 15 日

花路米資源盤點工作坊

(一)辦理日期:108 年 07 月 13 日

(二)辦理地點:田沃老人文康中心

(三)參與人數:16 人

(四)活動內容簡述:

西肯繁花盛開！莒光鄉田沃社區發展協會透過文化處社區營造補助西肯繁花盛開之花路米計畫，邀請行政院新創基地顧問邵文正從為什麼要做地圖？為誰作地圖？地圖要呈現的元素有哪些？如何製作一張成功的地圖？每一個環節、步驟，都與現場不同年齡層及不同立場的學員交流討論，綜合大家的觀點，逐漸聚焦，再透過地區資源盤點及資訊整合，未來呈現出來的將是一張適合大家資訊完整的地圖。



Show 西莒工作坊

(一)辦理日期:108 年 09 月 08 日

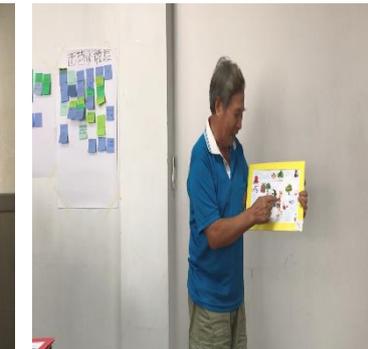
(二)辦理地點:田沃老人文康中心

(三)參與人數:25 人

(四)活動內容簡述:

針對盤點結果討論呈現方式，並思考如何將盤點結果串連，討論不同的走讀路徑，以黏貼地圖的方式將心目中的西莒島地圖呈現，並上台與大家分享。







訪談技巧模擬與操作

(一)辦理日期:108 年 08 月 12 日

(二)辦理地點:西莒友誼山莊

(三)參與人數:8 人



體驗路徑工作坊

(一)辦理日期:108 年 09 月 08 日

(二)辦理地點:田沃老人文康中心

(三)參與人數:15 人

(四)活動內容簡述:

將 Show 西莒工作坊所呈現出來的地圖，依遊客停留西莒時間及旅遊主題的不同，討論出適合的路徑。





UNIAIR 4 社群聚會

西莖繁花盛開之路米工作坊13日登場 總綱親力激盪

【記者宋幸僑報導】西莖繁花盛開！莖光輝田寮社區協進會文化處社區發展處補助「西莖繁花盛開之路米」計畫，希望透過西莖地區的人文、地景、傳統文化與歷史故事盤點，創造出屬於西莖島的專屬地圖。

第一場之路米工作坊將於10月13日(六)上午8:40-11:40假西莖田寮活動中心舉辦，特別邀請行政院新創基地顧問邵文正蒞臨，歡迎有興趣的鄉親一同來激盪力量，限額15名，活動報名專線：0836-88155宋小姐。

課程內容如下：
08:40-09:00 報到 / 相見歡。
09:00-09:30 專業者的分享【探路啟動西莖心構】。
09:30-10:20 誰的地圖？
成功的地圖有哪些元素？
盤點主題分組。
10:20-10:30 茶敘。
10:30-11:40 地圖呈現及具體設計。
講師介紹：
邵文正：現任以樂智導有限公司負責人。
行政院新創基地顧問、台北市政府創庫服務辦公室顧問。
經理行政暨新創基地營運長、經濟部、科技部、教育部、文化部等創業顧問、元智大學、羅賓利大演講、聯廣廣告 網絡部客戶群總監、成世網路行銷共同創辦人。

UNIAIR 4 社群聚會

首場之路米工作坊 集思廣益 創造西莖專屬地圖

【記者宋幸僑報導】西莖繁花盛開！莖光輝田寮社區協進會文化處社區發展處補助「西莖繁花盛開之路米」計畫，首場之路米工作坊於13日舉行，透過不同的年齡層、不同的立場及不同的角度、看法，交織成一個個美好想像，再結合西莖地區的人文、地景、傳統文化與歷史故事盤點，創造出屬於西莖島的專屬地圖。

如何製作一張成功的地圖，完整呈現西莖的特色，將西莖行銷出去，田寮社區發展協會特別邀請行政院新創基地顧問邵文正與大家分享，首場之路米工作坊於13日上午9時在西莖田寮活動中心舉行，從為什麼要做地圖？為什麼地圖？地圖要呈現的元素有哪些？如何製作一張成功的地圖？每一個環節、步驟，都與現場不同年齡層及不同立場的學員交流討論，綜合大家的觀點，逐漸整合，再透過地圖資源盤點及資訊整合，未來呈現出來的將是一張適合大家資訊完整的地圖。

理事長陳善濤表示，感謝田寮社區中心的協助及所有來參與的夥伴，給予很好的意見及想法，經過大家的集思廣益，及講師邵文正的引導，地圖已慢慢出現雛型，8月份尚有1場工作坊，希望能有更多人參與，豐富地圖內容，一起為地區發展而努力。



馬祖 YAHOO

9月8日 · 9

我們的地圖由我們自己決定~
西莖田沃社區發展協會以「西莖繁花盛開之路米計畫」，希望透過計畫設計西莖島專屬地圖，在3次工作坊裡細細盤點在地資源，由居民發想西莖必看、必吃、必買、必體驗，規劃不同季節、不同長短時間的島上遊程，未來希望讓外來訪客登島時能拿到西莖島專屬地圖，一張地圖一輛機車就能悠遊漫遊「我們的家-西莖島」的美好!!

留言.....

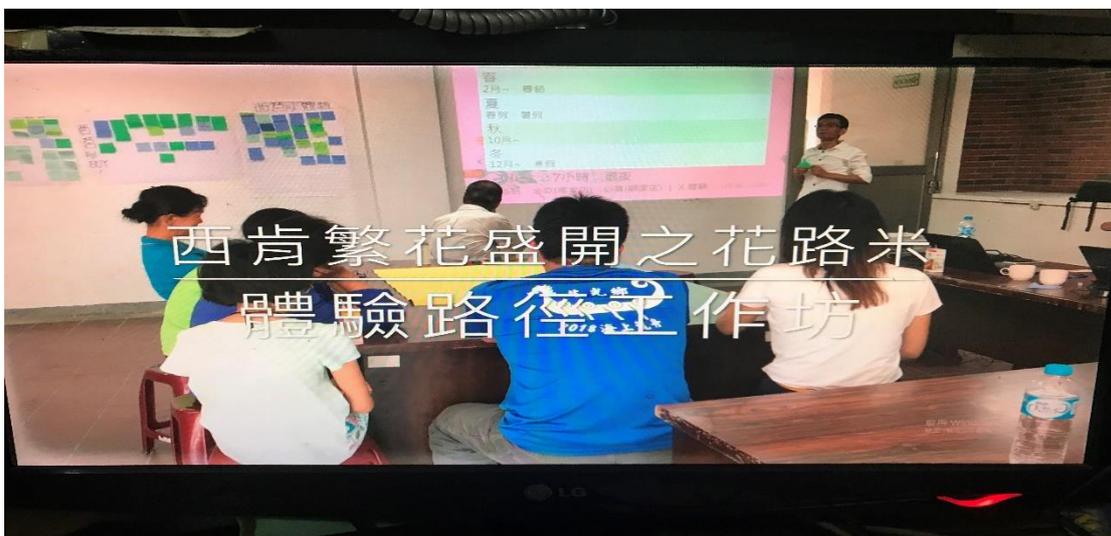
宋幸僑 一和陳善濤及其他 3人。

管理員 · 7月13日 · 9

西莖繁花盛開之路米工作坊，希望透過不同的年齡層，不同的立場及不同的角度、看法，結合西莖地區的人文、地景、傳統文化與歷史故事盤點，創造出屬於西莖島的專屬地圖。

感謝今天所有參與的夥伴，給予很好的意見及想法，經過大家的集思廣益，及講師邵文正的引導，地圖已慢慢出現雛型，也希望未來能有更多人參與..... 顯示更多

陳善濤和其他 24人 1次分享 96人已看過



西坵村訪談紀錄

一、訪談西坵(陳好官夫婦)

*民國 50 年左右，西路有 35 家，坤坵 18 家，兩者合併各取一個名字統稱為西坵一共有 53 戶人家，陳大哥在 13.14 歲當時是在做村丁，村丁的工作例如：通知明防隊，晚上站哨的，通知公差的，政令之類業務包羅萬象，

*民國 38 年前島上的居民自己種罌粟花來做鴉片，以前鴉片非常值錢，大哥說 15 歲時都偷偷嘗過鴉片，當時沒有醫生，肚子痛，咳嗽時吸兩口可用來治病，到民國 40 年左右就被禁止使用。

* 陳大哥說在小時候沒水果可吃，跟大陸沒有往來，大都是上山採摘野果來吃，

西坵在民國 52 年時候興盛時期有 18 家，坤坵靠海都是以捕魚為生，國軍在 43 年就已進駐西莒島上，管制也多，就是軍管時代，那時西坵唯一的雜貨店是由姜博財開的，賣些材米油鹽醬醋茶之類的，早期貨源缺乏，阿兵哥在那時較少出來消費，直到民國 60 幾年左右越來越興盛。

*陳大哥說著當時軍管時代管得很嚴，海邊都不能去抓海產，晚上 9 點左右就實施消禁，燈火都不能外露，任何風吹草動都會認為你都跟對岸通風報信，如果不聽規勸是會被抓起來的。

*仙洞的由來版本很多，陳大哥的版本是在 8.9 歲時裏頭的場景是，裏頭有個磚塊砌成的石桌，石桌上還有一個香爐，據說有半圓形一層一層的階梯造型，有香爐、有吃的水果、糖果、感覺像是神仙住裡頭的感覺。後來也有一個傳說，有一個游擊隊的帶著一個女的把她藏在仙洞裡每天送吃的她吃。因時日已久仙洞已塌陷，裡頭的石桌、香爐都已不見。

*民國 60 年幾年左右，阿兵哥的薪水才 120 塊錢，島上駐軍越來越多一直到民國 78 年阿兵哥最多到 2800 人左右陳大哥從 60 年就已開始做生意慢慢開始做生意從開雜貨店、撞球檯、五金店、還會製作馬祖酥、花生糖、洗衣服、洗一套衣服 3 塊錢、燙洗衣服 5 塊錢，民國 78 年間開始駐軍越來越多改做吃的生意，電玩、網咖、生意太好做生意的店家每天忙到三更半夜，當時還有鐘錶店、卡拉 OK 店、照相館，吃的喝的玩的樣樣有，所以西坵有不夜城之稱號。當時想買肉品必須早起床排隊買肉，印象深刻的是想買塊豬肝，只能買 3 指寬的大小，有時還買不到，需要跟人說：我家有生病的人懇請讓給我買吧。

*陳大哥夫妻也會製作石花凍，據說只有蛇島的幾塊石頭上才有石花草，石花草採齋的時節是在 6-7 月，一年只長一回，每到盛產時節可以採摘 4-5 個麻袋之多，沒採摘最後就會慢慢爛掉就沒了，大哥有說現在蛇島變成燕鷗保護區 4-9 月，無法登島採摘石花草，陳大哥希望蛇島能夠開放 3 天的時間讓居民登島採摘，也可作為西坵專屬的石花凍產物，可供觀光客品嚐天然的石花凍。

*民國 60 年左右陳大哥家是最早買發電機跟一台 12 吋的歌林黑白電視，因為

當時沒有電廠，之後各家戶都會自備發電機來發電。

*因為軍管嚴格，禁止出海，使的島上居民無法出海討海維生紛紛搬離島上去台灣求生活，西坵從原本的 35 戶變成現在的 8 戶，坤坵 18 戶如今只僅存 1 戶，民國 70 幾年左右軍管才開放去海邊，前往海邊必須要有採蚵證才能放行採蚵。

*陳大哥訴說 72 年間改尪大王的由來，像右手一樣的五指山，尪大王就坐落在掌心，起因是陳大哥誤撿子彈回家遭阿兵哥舉報差點出事被抓去關，因尪大王顯靈才度過難關，從此尪大王深植人心。西坵尪大王廟在早期是一座約一米高的小廟，鄉親前往燒香拜拜必須彎曲或蹲著身體，祭祀非常不便，後由西坵村民集資於民國 72 年改建，在蓋廟當時由工程人員發現這一個特殊情形’從廟的高處往下看便可看到廟的後面有 5 塊高低不同石頭，形態相似張開的右手掌，因要配合廟宇的大小右邊狀視姆指的石塊會影響主體建築，本將這些石頭做部分切除或是廟要位移旁邊避開石頭，但經由當地耆老請示神明之後決定保留，且廟也原址不動就地而蓋，所以現在在廟內亦可看到保留下來的姆指，廟宇便座落在掌心中間而當地民眾又戲稱此為五指山。

*廟內對聯的由來：

請當地為本鄉廟宇寫對聯的仕紳幫尪大王廟執筆數副對聯，多次反覆請示神明爻杯挑選，但都無結果，後來陳好官大哥進入廟內燒瞬間腦筋一片空白，突然腦中出現「五指石中長靈氣」這一句話，經多次確認後將這句話做為上聯，而下聯就由那些對聯中挑選，再經由張名聰先生過目，組合了現在的對聯把廟宇的現狀簡單明瞭的表達出來。

*尪大王姓氏的由來：

早期尪大王廟還沒有姓氏，鄉親都以西路大王廟來稱之，因民國 72 年改建完成後須為廟宇定名，進而推派陳好官先生代為祈「夢」，祈夢時準備紅紙一張，筆一支，安靜的在房間睡覺，夢中看到三個殿二個燈，其中有一個很大的殿，從殿外走進去看到一個字，就聽到有人叫他趕快寫下來，這就是他的姓，陳大哥說他看了一眼之後就笑笑回答說記得了，記得了，而沒有即刻醒來記下看到的字，等他睡飽之後竟然忘了這個字，而他的太太睡在另一個房間半夢半醒間聽到門口有人跟她說你要記住喔「文」字，她太太問什麼「文」，有人回答不要想太多就文旦的文，因無法再次祈夢，鄉親們依其所見將姓氏推敲出來，(三個殿是三夕，二個燈是二排)組成「尪」這個字，因為大家都沒看過這個字，百家姓也找不到這個姓，廟宇姓氏又極其的重要，為了甚重起見鄉民們不斷反複的詢問，最後求得連續十個聖杯，也有請陳樂禮阿公用乩身方式去問，也得到相同的答案還說祂有一位夫人，夫人姓陳。第二天鄉親又再次用另一個方式去確認，以往是以求三個聖杯，這一次求二個聖杯，一個寶杯結果還是得到一樣的答案，於是就確定是這個姓氏了。

二、陳金妹夫妻訪談

*在西坵能吃上一碗大姐製作的石花凍有種特別的感覺，說製作工序非常複雜，但是將採摘回來的石花草反覆整理後，保存乾燥可以存放很久，隨時要煮就很方便，也可作為地方特色專屬的石花凍，相對的也希望在燕鷗保護區的時間能夠開放幾天讓居民登島採摘，才不會讓這清涼消暑的石花凍消失。

*軍中樂園(831)~在民國 40 多年間就有軍中樂園的存在，一直到 50 年左右搬到西坵現在的位子，軍中樂園裡的小姐最多時有 15 人之多，有的是自願來的、有的是欠債被迫來的，牆上貼著小姐的照片來買票，一星期會公休一天，

*在島上的居民為了謀生，各個身懷絕技，吃苦耐勞，裁縫修改、洗衣燙衣樣樣精通，陳大哥夫妻說他們在島上燙衣修改技術一級棒，整個工兵營部隊的衣服都是指定要給大姐燙衣服修改衣服，因為要燙出直挺挺的衣服超級專業。民國 50 幾年間開起撞球店，再開洗衣店，然後開雜貨店，民國 60 幾年間當時島上阿兵哥從青裝師改為重裝師駐軍有空軍排、憲兵排、搜索聯、衛生連、工兵營，當時有 2 千多人，電廠的設立也在當時興建完成。

*陳大哥說當時家中有開鴉片館，種罌粟花，自己提煉鴉片，一顆顆的像無花果的形狀，要拿著一個竹片慢慢刮，會溢出白色奶汁，收集完奶汁再慢慢熬煮成黑色的鴉片膏，說著說著竟拿出自己收藏已久的抽鴉片(菸斗)，這支鴉片煙斗是大哥自己做出來的，民國 42 年間陳大哥在 8.9 歲時就已抽過鴉片，抽一桶會到頭，頭就會會清醒，抽第二桶會到肚子，肚子就不痛，抽第三桶會到腳，腳會輕飄飄，肚子痛只要抽一下鴉片疼痛就不見，大哥說她家的鴉片館不以收費為主，而是請有力人士前往他家抽鴉片，說直白就是做公關。陳大哥還說當時因為爸爸逃兵躲起來，只好去軍中頂替爸爸，負責站衛兵的工作。

*早期陳大哥當時家中是靠遠洋捕魚維生，漁獲量很多，墨魚、螃蟹、花枝、龍蝦...等等海鮮又大又肥美煎煮炒炸，但是卻沒有地方銷售，因為在當時這些海鮮不值錢，沒人要買也沒錢可買。

三、訪談西坵陳伙金

*西路跟坤坵合起來就叫西坵村，分三個鄰，一個鄰有 20 戶，最高紀錄一共有 60 戶人家，當時有成立自衛隊，機動隊、守備隊、少年隊、婦女隊、軍情隊共有五個隊，光這自衛隊就有 70-80 人之多，戰地政務時期百姓不是打魚就是種菜，還有一部分作阿兵哥的生意，部隊到 70 幾年間所謂的重裝師部隊人數最多，是東西莒加起來有 2 千快 3 千多人的兵營，民國 60 幾年間戰地政務軍管期，大哥家開的是開撞球店像點個燈，禁止燈光外洩，商店、菜館也賣酒，常有阿兵哥喝酒鬧事，此時憲兵排就會出動維持軍紀，

*當時的軍中樂園(831)是民營的，包給民間來做，老兵(士官長)很多老家在對岸回不去，只能流連 831 為樂趣。

*陳大哥印象中的有容路由來，當時還是塊農地因指揮官在道路兩旁種植了榕樹，所以取名有容路，會有這條筆直的道路是因為要避開彈藥庫，因為彈藥庫是屬秘密基地，所以才開闢了這條有容路。

*海保部隊(海盜部隊)的由來是從蔣經國時期成立的，當時沒有薪餉，補給不到貨源，為了生活開著老舊的機動船看到英國的貨船經過就把船拉近來搶劫一番，有次搶劫到一批木材，看著木材不能吃又不能用，就發送老人家做棺材使用。搶劫來的商品有冰糖、玩具、紅棗...之類的。民國 43-45 年間東海部隊改編到東引去了。

*民國 46 年大哥去上馬祖初中，民國 47 年當時的第一任縣長叫王旭，人家說他是匪諜縣長，南竿有水上飛機(蘭天鵝飛機)，那時機上有好多大官，有上將、中將的..原本是要飛往台灣，卻被王旭縣長劫到大陸去，軍管時期一直到 80 幾年間才解除。

*東海部隊曾經在民國 40-41 年間自己出過紙票，也開福利社，沒多久就把紙票回收然後燒毀。45 年後都是國軍進駐，最大的就是團長(惟衛)慢慢改為旅長、師長又改為指揮官，到現在的大隊長。

*民國 57 年間曾在蕭煌爺那兒挖北海坑道，蓋北海坑道的目的是為了預備補給艦可以開進來卸貨，怕打仗時共匪會攔截，在海上無法卸貨，只能開到坑道卸貨，但施作當時因要爆破被壓死好多人停擺，所以就無疾而終蓋不成。

*民國 33 年出生的陳大哥口述，一開始在漁會當技工一做就是 8 年，薪水只有 7.8 百元，民國 61 年間當村幹事，非常的辛苦，要做個村幹事比一個鄉公所民政課的業務還要多如:防空洞的整潔保養、武器彈藥、戰備民糧、環境衛生等等，晚上還不能回家睡覺，只能睡在村公所，晚上派民防隊輪流站衛兵，有時也會叫婦女隊支援，工作業務量大薪水 2 千元左右的薪水。之後調到鄉公所當總務，戶警政單位工作，戰地政務解除才又到戶政事務所當主任兼 戶籍員之後年齡已到卸下公職職務，退休了。

青帆村訪談紀錄

一、訪談人物:鄭典雄 69 歲

鄭叔您好，我是玉雯有幾件事情想請教你，首先想問一下我們青帆村的歷史故事，就你所知道的部分告訴我喔!我會做成紀錄好嗎?

鄭典雄:

好的!

陳玉雯:

鄭叔想問一下我們青帆村這邊的故事，我們青帆村以前的人口有多少知道嗎?

鄭典雄:

我們青帆村以前住了很多人有分青東和青西。

陳玉雯:

從哪邊分的呢?

鄭典雄:

從陳順壽家門口那個方向開始分，那邊有一個大排水溝，排水溝的右邊是青東左邊青西。

陳玉雯:

它這樣子分有甚麼意義嗎?

鄭典雄:

以前有兩個村莊啊!住了三四百戶光是青帆村半嶺這個地方就住了二三十戶人家。

陳玉雯:

聽說以前青帆村就住了二千多人，有這麼多嗎?

鄭典雄:

有喔!以前每一戶人家都生了七八個以上呢?這邊三四百戶人家，算一算有住那麼多人喔。

陳玉雯:

鄭叔想再問你有關青蕃泉的歷史，知道青蕃泉甚麼時候有的嗎?

鄭典雄:

好早就有囉!以前青蕃泉那邊柱子上方曹德水就住在那邊，

以前那邊整排都是木造房，後來發生好幾次火災，還燒死好幾個人像是劉德明他們家的小孩都有被燒死，還有像半嶺那邊也有發生火災，那個火災是因為士官長開槍引起的火災，以前半嶺那邊有一個衛生排，士官長心態不平衡亂開槍亂射，造成我們很多鄉親死亡，以前當兵很苦士官長心理不平衡就開槍。

陳玉雯:

是喔!那鄭叔我想再請問一下我們敬恆國中小歷史，鄭叔你以前有在敬恆國小讀書嗎?

鄭典雄:

我以前不是讀敬恆國小是吳航國小，我們都是讀吳航國小，到民國 58 年才有敬恆國小，以前國中都要到南竿去讀書，我們大部分人讀到國小就沒讀了，有些人還讀書沒畢業就不讀了，國小畢業都要開始工作了。以前這邊的人都很苦，能讀到國小畢業都不錯了。

陳玉雯:

喔!那鄭叔你知道以前東海部隊嗎?

鄭典雄:

知道啊!以前東海部隊就是在我們現在的中正門那邊，指揮官是王調勳，以前我爸爸也是在東海部隊當廚工，以前東海部隊在中正門那邊，那個門以前像城堡一樣，陳元帥廟以前的門也不在現在這個地方，要從側門那邊走，陳元帥我的印象中已經蓋過三次了，最後一次就是我們民國九十六年的時候整修的，以前陳元帥廟那邊都有住戶在那邊，後面就是用柱子頂起來蓋房子，都沒有地，柱子的下方就是市場，上方就是住家了，都是用木頭蓋的，市場由鄉公所來收費。

陳玉雯:

嗯嗯!那鄭叔我們元帥廟的故事你知道嗎?

鄭典雄:

知道啊!那個碑文上面都有寫啊!以前元帥屍身漂流到我們這個地方，我們很多鄉親去抬他，將他抬上岸，可以幾十個人抬到這個位置都抬不動，後來我們鄉親就跟他說，你是不是就是要呆在這個地方，在這裡得道嗎?，如果是的話我們明天出去捕黃魚，如果捕到無頭的黃魚那就在這裡安葬，結果出去捕魚真的捕到了無頭的黃魚，大家都嘖嘖稱奇，後來大家就用兩個破鼎將他安葬在此地，陳元帥也是在此得道了，後來我們鄉親也在此蓋廟供奉，目前正廟下方的玻璃櫃就是他的金身所在了。

二、訪談人物:曹祥生 73 歲

祥生叔您好，我是玉雯有幾件事情想請教你，首先想問一下我們青帆村的歷史故事，就你所知道的部分告訴我喔!我會做成紀錄好嗎?

曹祥生:

好的!

陳玉雯:

祥生叔叔!想請問一下有關於我們青帆村這邊的歷史，我們莒光鄉的由來是怎麼來的呢?

曹祥生:

我們莒光鄉早期東西莒是屬於梅花鎮的，我們東西莒是一個縣，最早期以前叫白肯鄉還來改白犬鄉，我們莒光鄉是屬於長樂縣，是屬於一個縣，我們的鄉是屬於東犬鄉和西犬鄉有兩個加起來叫白犬鄉，民國 45 年長樂縣和連江縣合併，變成一個長樂縣，民國 61 年的時候白肯鄉改為莒光鄉，那我們早期青帆村叫青蕃村也是在民國 61 年的時候改成青帆村，是屬於梅花鎮在管轄的，早期這個地方是一個魚寮是一個鹽倉，是漁民休憩的地方，也是政府辦理的鹽倉，滿清的時候打得魚醃製後送到大陸去賣。

陳玉雯:

祥生叔!你知道我們以前西莒住了多少人嗎?

曹祥生:

最早期民國六十幾年的時候，我們這邊居民大概有 2700 多人，東西莒加起來大概這麼多，後來阿兵哥進駐大概就有一萬多人左右，以前去台灣是受管制的不能夠隨便進出的!大陸也不能進來，我們這邊也不能出去，所以那時候民國六十幾年的時候人口是最多的時候。

陳玉雯:

包括阿兵哥嗎?

曹祥生:

包括阿兵哥，以前我們辦理通行證像我高中的時候要三個半月的時間拿到台灣去辦理要經過警備總部核准才會下來，以前我們戰地政務時期辦理證件都要經過台灣，如果急件的話大概一個禮拜就可以申請下來，後來辦理證件三天就可以下來了，後來辦理證件越來越方便了，人口也大量的外移去了，大概也是在民國六十幾年之後了。

陳玉雯:

祥生叔!那我們光是青帆地區這邊有多少人知道嗎?

曹祥生:

最早期大概八九百個人左右，後來國軍進駐光是青帆村周邊這邊一大範圍就有七八千人左右了，再加上這個島上其他聚落的人大概也有一萬多人生活在島上，以前山海一家也不叫山海一家以前是海堡部隊的師令部所在地，下方碼頭那邊指揮部，師令部管理東西莒這邊的海堡部隊，指揮部是管理西莒這邊的指揮所，民國 42 年 9 月 26 日那天的時候我記得很清楚，那時候海堡部隊調到金門去了，因為那時候我們是海堡部隊的軍眷，我祖母是海堡部隊的軍眷，所以部隊去哪裡我們都跟著去哪裡，像之前我們有一起去金門的都要跟去，後來我大伯退休之後我們就定居在這裡了。

陳玉雯:

海堡部隊和國軍部隊誰先到的呢?

曹祥生:

海堡部隊先來這邊的，那時候海堡部隊有 4 千多人在這裡，後來到金門去我那時候五六歲而已，後來國軍部隊才來這裡。

陳玉雯:

祥生叔!你知道海堡部隊當初來這裡做了什麼事情嗎?是蒐集情報嗎?

曹祥生:

不是的!他是游擊隊，他最主要是協助國軍撤退。

陳玉雯:

後來海堡部隊和國軍部隊就整併了嗎?

曹祥生:

沒有!海堡部隊後來調到金門去了，在民國 42 年 9 月 26 日，後來國軍部隊進來。

陳玉雯:

知道國軍部隊有多人嗎?

曹祥生:

大概有 1800 多人有一個團的兵力，東西莒 1800 多人，海堡部隊四千多人，後來民國六十三年時候才有比較多的人進來，剛開始都是輕武器進來後來才有重裝部隊進來了。

陳玉雯:

那我們西方公司呢?

曹祥生：

西方公司大概是民國 41 年的時候進來，是美軍西方公司蒐集沿海一帶的情報，就是目前美國 CIA 的前身，我記得我小時候都會跑到上面去玩，也會去撿那個電池玩，那邊有一個電台。

陳玉雯：

你知道有有少人嗎？有 100 多人嗎？

曹祥生：

沒有多少人，大概幾十個人左右，他們最主要就是收集情報。

陳玉雯：

所以東海部隊和西方公司那時候是同時存在在我們這各島上嗎？

曹祥生：

那時候在海堡部隊的司令部上面，西方公司它們自己有一個單位，他們用水是從劉宜台做豆腐那邊遷過來的，喝的水是他們自己的飛機過來運補，那時候我們這裡也常常有藍天鵝海上飛機飛到我們這邊做運補物資項民生用品蒸餾水、啤酒等，藍天鵝就是我們現在遠東航空公司的前身，後來有美軍顧問團來沒有來到我們這裡是在南竿那裏。西方公司的設立以公司行號設立事實上事實上是情報單位。

陳玉雯：

祥生叔！你知道我們這裡為什麼叫小香港嗎？

曹祥生：

這是民國三十八年以前的事情了，那時候國共還沒有內戰，閩江口這邊很多的外國船隻進出，從香港來的船隻還有各國的船隻都在我們這個海域等待漲潮的時候進入，退潮的時候沒有辦法進去，所以很多的外國船隻都會講舶來品、香水、香菸、中藥材之類的，所以南竿島嶼的百姓買中藥藥材都要到我們這個島來批發，以前這個地方是馬祖地區最熱鬧的地方了，我們這邊很多的鄉親都搬到南竿去發展。

陳玉雯：

以前祥生叔在這邊讀吳航國小嗎？

曹祥生：

以前這邊最早期是中興國小然後改成吳航國小，只有國小初中要到南竿去讀，我以前就是這樣的，後來改成敬

恆國中小在民國 57 年的時候，我們以前公務員的薪水才 500 多元，念書的時候學費就要 800 多元，所以很多人都讀不起就沒有去讀了。我民國 61 年回來這邊工作，當時薪水是 3,260 元，我記得很清楚，當時的國民所得是四百多塊錢美金，後來國軍來了之後我們這邊的百姓生活也提升了很多，賺錢的機會也多了點。

陳玉雯：

祥生叔！你知道我們這邊青帆村有發生過大火嗎？

曹祥生：

發生過好幾次喔！記得一次在半嶺那邊，然後這邊陳順壽家過去那邊也發生過兩次大火。

陳玉雯：

你記得在哪一年嗎？

曹祥生：

我記得在 51 年的冬天，像陳順壽那邊幾排的連棟房子都是我們國軍弟兄協助幫忙蓋的國宅，百姓用貸款的方式慢慢還清。

陳玉雯：

另外祥生叔你知道我們青帆村市場這一棟大樓是甚麼時候蓋的嗎？

曹祥生：

這一棟大樓是民國 60 年拆除，65 年底完工的，當時的師長羅本立由工兵連一整個連隊的國軍弟兄協助幫忙蓋的。當時這些店面要用抽籤的方式來處理，當時有 48 戶在抽籤，如果抽到了就在這邊做生意了，沒有抽到了就往台灣搬家了。

陳玉雯：

祥生叔！你知道我們早期的敬恆國中小學生有多少人嗎？

曹祥生：

那個時候很多人喔！敬恆國中小大都有 250 人左右，更早期以前沒有那麼多人，以前讀書風氣沒有那麼盛行，很多人都沒有讀書，後來有鼓勵讀書人才越來越多了，有時候一班級都有兩個班級以上。

陳玉雯：

祥生叔！你知道我們青帆泉的由來嗎？

曹祥生：

青帆泉一直都有存在的，在小香港時代、東海部隊時代、國軍弟兄進駐我們的青帆泉都有在那兒，以前那口井可

以供應七八千人的飲水，那口井早期居民集資三塊五塊把周邊整修乾淨，現在那個井上面還有刻字，早期叫青蕃泉，以前泉水只能用挑的不能用抽水的方式，居民都有共識。

陳玉雯：

謝謝祥生叔這麼詳細的敘述，我們訪談到此結束！

三、訪談人物: 曹德水 93 歲

依拔你好，我是玉雯有幾件事情想請教你，首先想問一下依拔你的新生理髮店的店名是自己取的嗎？

曹德水：

是的！

陳玉雯：

有沒有甚麼特別的意義呢？

曹德水：

沒有甚麼特別的意義，就是覺得很好聽，我自己取的名字。

陳玉雯：

新生理髮店有開幾年了嗎？

曹德水：

我從民國 38 年年底 10 月大陸出來，39 年大陸就不通了，共產黨就不通了。

陳玉雯：

依拔你是跟部隊一起出來的嗎？

曹德水：

我以前是住在金鋒鎮上，我學徒也是在金鋒學的，現在大陸都沒有親人了。

陳玉雯：

依拔！很就沒有看到你了，有空回莒光走一走喔！另外我想再問依拔，你知道我們青帆村以前有住多少人嗎？

曹德水：

住多少人我們以前不會去估計，但只知道住很多人，滿街都是人，以前東海部隊也在這裡（西莒）。我以前也是東海部隊的。

陳玉雯：

你以前也在東海部隊是幫人家剪頭髮嗎？

曹德水：

對！我以前是理髮兵。

陳玉雯：

你以前在東海部隊當兵有領薪水嗎？

曹德水：

以前東海部隊很窮，沒有領到多少錢？

陳玉雯：

記得大概領多少嗎？

曹德水：

不記得了，已經 70 幾年了，二十幾歲的時候出來，現在都九十幾歲了。

陳玉雯：

依拔！你知道東海部隊出來以後有打過戰嗎？

曹德水：

沒有打過戰了

陳玉雯：

依拔！你知道我們青帆村的水井怎麼來的嗎？

曹德水：

青帆的水井原來就都是靠這個水井吃這水，東海部隊也是吃這個水井的水，這個水井的水很好，每個村都有水井，下田沃、田沃都有水井。

陳玉雯：

依拔！你知道海堡部隊之前還有甚麼軍隊在這裡嗎？

曹德水：

好像是國軍部隊在這裡。

陳玉雯：

依拔！你有聽說過西莒有海盜嗎？

曹德水：

以前是有聽說過，但是我是沒有看過。

陳玉雯：

以前有聽過西方公司嗎？

曹德水：

有！以前都是外國人在這裡，就是現在的山海一家，我還有上去剪頭髮，以前還有水上飛機來這裡，一個禮拜來一次，他們吃的水還東西都是台灣過來。

陳玉雯：

以前這裡很熱鬧喔！

曹德水：

對！真的很熱鬧，以前還有香港船來這邊，買了東西運到這邊來也有這邊買了東西回去，以前這裡就叫小香港。

陳玉雯：

小香港是東海部隊來之前還是之後叫小香港呢？

曹德水：

是東海部隊來之後叫小香港，為什麼叫小香港呢？因為香港的船有來這邊還有香港的貨也到這邊來賣毛線毛衣還有罐頭很多東西都拿來這邊賣。

陳玉雯：

為什麼香港船會來我們這麼小的島嶼呢？

曹德水：

這我也不知道，我知道我們這邊有買很多香菸、罐頭毛衣毛線啦這些東西。

陳玉雯：

依拔你知道我們青帆村有發生過大火嗎？

曹德水：

有！發生過好幾次了。

陳玉雯：

大火之後有沒有很多人都搬到台灣去了呢？

曹德水：

有喔！以前去台灣沒有辦法，後來可以去台灣了就都搬到台灣去了，幾年幾年我是記不起來了，以前我們這邊地方這麼小也很難求生活，可以去台灣了大家很多人都搬去了。我只記得自己幾年出來了，我自己 39 年出來這裡，後來就不能走了。那時候才 22 歲。

陳玉雯：

依拔！你出來的時候有結婚嗎？

曹德水：

沒有！我 22 歲出來 28 歲才結婚，很晚才結婚！

陳玉雯：

依拔！你知道吳航國小嗎？

曹德水：

知道！吳航國小是我們大陸長樂縣的吳航國小，是從大陸出來的，以前人很多，後來改成敬恆國中又把吳航國小改成敬恆國小。

陳玉雯：

依拔！你記性很好喔！

曹德水：

現在記性點差了，很多事情也會記不起來，以前的事情都還記得。

陳玉雯：

依拔!我想問一下我外公外婆是住在你們家旁家，他以前也是海堡部隊的嗎?

曹德水:

他不是!他以前就一直住在這個島上，他是打魚的，打到的魚就拿到梅花島上面去賣，換一些米和菜出來。

陳玉雯:

那以前外婆也是大陸出來的嗎?

曹德水:

對!你外婆以前也是大陸娶過來了!

陳玉雯:

以前西莒這邊生意很好喔!

曹德水:

以前海堡部隊的時候人很多，後來海堡部隊走了，國軍部隊又來了很多人，所以我們以前都是靠阿兵哥生活。

陳玉雯:

現在阿兵哥少了，生意也不好做了，現在就靠觀光客了。

曹德水:

觀光客也不好做，我們這邊不好做，東莒那邊還可以。

陳玉雯:

嗯!所以我們現在要努力，看西莒這邊有沒有甚麼特色以及故事講給大家聽，讓大家來我們這邊玩。依拔!謝謝你，今天就問到這裡!

四、訪談人物:陳順壽

陳玉雯：秘書，想請問一下有關青帆以前早期東海部隊什麼時候派駐近來？派駐過程？

陳順壽：東海部隊民國 38 年國共內戰東海部隊授命國軍轉進，在福州的外港—涪江島，成立一個游擊地，街訪西莒房屋，莒光這邊的房屋由東海部隊來接管，東海部隊接管時，在大陸沿岸還有幾個小道還滯留兵力。

陳玉雯：那時候大陸淪陷了嗎？

陳順壽：38 年淪陷了，淪陷以後才派駐軍隊到這裡，東海部隊 38 年到這邊，39 年韓戰爆發，美國西方公司進駐西莒，目的是蒐集對案情資，東海部隊地下游擊隊，本身武力較欠缺

陳玉雯：東海部隊跟西方公司之前還有部隊進駐在這裡嗎？是不是有一個和平救國軍？

陳順壽：沒有！和平救國軍的番號就是東海部隊先前的番號

陳玉雯：所以和平救國軍就是東海部隊？

陳順壽：對

陳玉雯：那跟海盜有關係嗎？東海部隊之前這邊有軍隊駐守嗎？

陳順壽：沒有，38 年之前沒有軍隊駐守，只有當地居民居住

陳玉雯：之前有海盜在這裡嗎？

陳順壽：聽老一輩的說，沿岸會有一些海盜來搶劫，但島上倒沒有住海盜，聽說因為東海部隊駐守物資欠缺，也有在從事海盜搶劫。

陳玉雯：私下，東海部隊食糧不夠

陳順壽：所以東海部隊又有人叫海盜部隊

陳玉雯：因為政府給他的薪糧太少了

陳順壽：等於說同島一命，這個島上除了他自己的兵源以外，住在這邊的人生生活飲食，大家都是生命共同體，沒有分誰跟誰，所以說兵源會變成這麼多的原因。

陳玉雯：青帆村以前有多少人口？

陳順壽：光是青帆村人口大概千把人，上千人！

陳玉雯：那時候應該是國共戰爭，大陸淪陷後人比較多嗎？

陳順壽：對，大陸淪陷以後，人都遷入到這裡來

陳玉雯：那大量移民的時候大概是什麼時候？

陳順壽：第一波移民的時候是民國 42 年東海部隊裁撤，部分兵源撥到金門部隊，另一部分在當地就地結家，另外一部分大陸流亡出來的移民到台灣；第二波移民是在民國 60 年，台灣經濟起飛的時候，因為馬祖這邊的海島是靠天吃飯，在離島是靠海，捕魚是季節性的，魚滿的時候，賣不出去，漁筏不先進，魚類非常的多，但現在漁筏先進，漁網一下去，魚一下子就被捕光。

陳玉雯：所以這兩次是人口大量移出去的時候？

陳順壽：民國 60 年那時候剛好民治有一點開放，然後新生代的孩子面臨升學就業的問題，到台灣去，台灣工廠裡面讓一些家庭裡無從工作的婦女有工作做，他們到台灣後，變成我上班就有錢賺，一家五六口到台灣去，孩子念書，媽媽在工廠上班，又可以賺到錢，可以維持生計，一個帶一個，就移民到台灣去了。民國 60 年，這算是第二波移民，第二波移民後就沒有第三波了，因為第二波移民出去在台灣落地生根後，陸續一些就自然遷處去了，孩子大了到台灣讀大學，大學念完就在台灣工作！

陳玉雯：那小香港是怎麼來的呢？

陳順壽：小香港的典故跟西方公司沒有任何關係。西方公司才幾個洋人在這裡，不是常駐在這裡，他們是進進出出的，而且就算是常駐在這裡，也才三十幾個人，能造就地方的經濟榮景嗎？小香港是以前福州往南的船隻，都必須錨泊在青帆港，為什麼要錨泊在青帆港呢？因為早期的船隻的機械設備不像現在這麼先進，而往南的航線有廈門、廣州、香港、台北這些線的船隻是往南走的，剛好西莒青帆港，就在閩江口外，他所有的船隻要進閩江口的，要進福州馬尾港的，都必須錨泊在青帆港等潮水，等漲潮海水往內河流，順著潮流船隻就可以進去，退潮的時候，內河的水往海口宣洩，船隻就不容易進去，於是就停留在青帆港，停留的時候當地的住民就會跟他們做物物交換，以物易物，我們用新鮮的魚類貝類、生活用水，換一些他們的民生物資，早期最大宗上來的，過去抽菸的人很多，洋菸、火柴生活的必需品，拿上來以後除了自己用，也會拿去賣，久而久之，就變成一個市集，專門賣一些舶來品，到了民國 38 年，大陸淪陷以後，這邊進出動線的管制，反共救國軍來的時候，東海部隊自己的船隻專門跑去香港直接採購，所以小香港的榮景到民國 42 年以後，他們退掉以後，國軍進駐以後，等於是戒嚴的狀態，所有對外的就斷了！

陳玉雯：所以早期小香港，是東海部隊還沒來時就已經有了，東海部隊來之後就更繁榮。

陳順壽：東海部隊他用自己的船隻去採購，所以以前青帆街上還有洋行。

陳玉雯：那跟木造房有什麼關係嗎？

陳順壽：據他們講說，是有一年大陸水災，飄來了很多木頭，當地居民撿了很多，撿了之後就去蓋。

陳玉雯：所以跟人口流動沒有關係？

陳順壽：對，沒有關係！以前不到兩坪大的房子，住了五六個人，住了一家子，所有生活起居都在裡面，最明顯的是市場的那一家，樓上上去睡覺，樓下灶、餐廳什麼都在裡面。

陳玉雯：那你知道吳航國小最早是什麼時候建的嗎？還有他的歷史背景？

陳順壽：吳航國小的歷史背景我就不清楚了，那我念書的時候第十七屆，民國 53 年進去，17 減 6 是 11，等於是 42 年建的吳航國小，後來到了民國 57 年實施九年國民一貫教育改成敬恆國中小。

陳玉雯：那秘書你知道青帆泉是有這個島就有了，還是？

陳順壽：青帆泉可以考證的就是當時那邊有一個自己挖的土井，大概民國 40 年代，農發會這類的人補助井堤，把井作整修，把青帆泉給蓋起來，青帆泉的水質冬暖夏涼，非常棒，水勢維持生命重要的元素，當時青帆幾千人，沒有水怎麼活。

陳玉雯：所以那口青帆泉可以供應幾千人？

陳順壽：我知道的大概最少就兩千人，過去除了當地居民，部隊也使用這口井水。

陳玉雯：部隊也是用這個井嗎？

陳順壽：部隊也來這邊挑啊，田奧的井都被部隊分掉，光是集用場對面那口井，才那麼小，部隊所有的都控制在裡面，阿兵哥所有的水車都在那邊載水，青帆泉最少供應兩千人。

陳玉雯：早期這個島上有多少人？

陳順壽：西莒部隊人數大概一千五，西莒五個營，一個營下面四個連，大約 20 個連，一個連以 100 人算，總共大約 2000 人，居民那約 1500，最少估計島上有 3500~4000 人。

陳玉雯：那你知道青帆村這個命名是怎麼來的嗎？

陳順壽：以前是叫青蕃，蕃的畫是外人的稱呼，當時經國先生把白犬改為莒光，把蕃改為帆船的帆，主要是因為名字不好聽，像是在後山有一個澳口，叫嘮叨澳，但軍方覺得這個民字不好聽，不就是討人厭嗎，所以就改成樂道澳。

陳玉雯：好的，秘書謝謝！那今天訪談就到這裡。

田沃村訪談紀錄

一、訪談人物:陳樂團

據陳樂團先生回憶道，西莒島電力供應從民國 60 年開始有自己的發電機，到了民國 68 年左右開始有全島供電，一開始的電力供應來自當初建成的電影院，島上幾家居民也開始合資購入發電機，據說電影院當時電力僅供應至晚上九點電影院散場的時候，而後來蕤著各家戶陸續購入發電機，穩定的電力供應提供島上居民做生意與應對民生需求，位於我們田沃老家（即當時的華南商行）據說是田沃村第一台電視的購入電家，發電機也是獨資購入。

第一台電視機大約是民國 67 年前後購入，訊號源由架在 204 觀測所下方，經由阿兵哥允許牽電纜，當時電纜長度驚人，據樂團先生回憶道當時還須時常用掃把搖晃天線，每次的大風過後訊號務不穩定都要搖，發電機的引入主要帶來冰箱電視跟抽水馬達的應用，在電力來之前水主要靠人一桶一桶挑至目的地，夏天有電風扇可用，民國 68 年左右東邊山當時住 1~200 人，自電力引入，甚至有人開撞球檯，除建當時生活改變之大。

85 高地距離村莊距離很近，陣地要塞形成大約民國 60 年前後，在其還沒建成前僅是山坡上的土丘，經由當時的士兵全部挖掉後，做好鋼筋水泥防禦工事後再覆土，碉堡主要都是駐守步兵，空軍陣地在更上面設有防空高砲跟四管五零機槍互相支援，據先生回憶道，在要塞建造過程中有曾經參觀過，細節隨時間逐漸淡去，士兵在連部還沒蓋時都駐紮在裡面，據消息稱至少一個陸軍連隊駐守，05 據點也有一個連隊，隨然聽起來人數眾多，但據說 85 高地算二線部隊幾乎沒有參加過重大戰役，值得一提的是在附近至古井一帶，有挖到類似玉的礦石，質地鬆散，據說可能是煤礦，後由村民雕成獅子或戒指。

民國 58~59 年發生 85 高地 42 砲長老士官志願役，曾因單戀女子開槍打死人，駐地在米倉下方。戰地政務時期差異比較大的事情莫過於民國 75~76 年人口開始大量外移，原因在於工作缺少、人口老化等問題舉家遷移，當時年輕一輩人比起在馬祖更偏向透過介紹在台灣工廠上班，大部分都是桃園的加工廠、裁縫、石綿、小吃等等，沒有不良紀錄就可以前去工作，因此眾多民眾趨之若鶩，渴望改善生活品質。在更早以前，民國 50~60 年也曾有零星遷移，到民國 65 年遷移至大陸工作嚴重，原因在於軍方高壓管理導致，民眾結伴遷往大陸地區以求互相照顧。

電影院在建時約莫民國 56 至 57 年，阿公（陳樂團先生）結婚典禮即在那裏當時民國 58 年，由此可知電影院在民國 58 年就有了，據說民國 65 年電影就開始

撥放，當時指揮官上校，成立當時部隊很多，58~59年前後，帶動經濟發展，包括澡堂等設施，因為當時軍方缺水洗澡無法保障，民眾自己挖井做為水源，靠抽水馬達運作，可以說這個村莊因為電影院成立。最早的雜貨店，據說沒有招牌僅是隨便取的名字，叫陳金窗，住家在民眾林滿動住處隔壁，店開在田沃分校舊址，第二家即為華南商行，開張時間差不多，因為當時人潮開始成長，村內大約在民國 59~60 年前後陸續開起店面，貨物當時來源還需要由基隆靠關係帶入。

自衛隊當時在三個村都有，男生、女生年滿 16 已婚未婚都可參與，每年 7 至 8 月和過年前後會開始訓練，一次據說為期十天，為夏訓和冬訓，民國 65 年前後，民宅會持有自衛隊配付的槍枝，但是子彈由島上行政單位統一管理，後隨者人口減少造成編制不合理，槍枝因此逐漸歸還，各島教官來源不一樣，教官有時候來自南竿自衛總隊，當時服役訓練強制參加不能缺席，且一定要通過防疫才能出海，

阿公（即陳樂園先生）在擔任公務人員時，自衛隊編組跟一般人的差別，主要體現在公務員負責文書造冊，而自衛隊負責日常訓練，西島當時預估曾有 1500 人數值不確定，另一個說法是預估一個師大約 5~6000 人，阿公在 58 年 12 月結婚，當時生活以種菜為主，田沃村僅有下田沃地區有捕魚，據說叔公當時是船員，農業主要就是種菜賣給阿兵哥，範圍主要是 14 哨據點，據說在其附近的 12 哨據點甚至埋有地雷。

在電影院尚未建成前，村民當時娛樂主要是打麻將等活動，戰地政務時期會挨家挨戶查抓，抓到即罰勞務，戰地政務結束，有電影院商業模式才開始賺變為做生意，在這之前僅有雜貨餐廳等，有電影院後多了澡堂、撞球檯等，起初阿兵哥很少進村莊因為會超過時間，後來電影院停留時間放寬，最早五靈公一戶已有撞球檯，據回憶老闆至民國 50 年左右還留在村內，第二家撞球台即是村民陳美中爸爸開張，再來就是村民林玉軟、林滿康上校他們家陸續開張，據說從田沃村 33 號開始，陳其華外婆家與下田沃周美容家也曾開過，第一家雜貨店就是電影院之後陳樂黃在老家開雜貨在古井對面，據說榮順最裡面那間有小路，曾有未爆彈爆炸也是在那，林滿康福營商店美鍾家對面，民眾陳貽彬岳父家，標記商店和我們家華南商行和小美冰菓店，再來才是建興商店，這些情景約莫發生在民國 56 年，當時補貨要從南竿。據樂園先生回憶當時島上製冰廠最早在青帆村教會那一帶，產量不足以讓全島使用，僅提供部分製冰原料，據老先生說當時因為電影院的營運最繁榮的地區還是在田沃村，當時約莫晚間 5:30 開始，士兵陸續帶隊製電影院周遭，電影播放大約是在晚間 6:30 進行，電影院座位約為 200 人，村內依次帶隊大概 50~60 人，百姓會買黃牛票，因為當時的票優先供應給士兵與官員，據說站票雖有但不多，住阿國與蕭大哥廟那一代陳玉

梅老先生就會賣站票，值得一提的就是老先生還持有島上唯二的石白之一，另一個在青帆，都是由祖先留下槌稻穀，當時民眾林滿心在靶場種水稻，但是產量不明，不願透露。

淺談菜圃澳碼頭在軍事防禦、交通運輸、紫菜區跟菜圃澳關係，因為外面有兩塊紫菜區因此得名，並有一間大王廟，據說以前民國 45 年去採紫菜與打魚不須經過軍人同意，但後來有採蚶證，05 據點有一個連，1~9 哨都是其同一防禦地區，據稱每一個連平均有 120 130 人。

據陳樂園先生回憶，當時民國 52 年離開西莒到北竿大邱當村幹事，54 年交接時，不幸遇上戰地政務西邱副村長自殺。

據說大約在民國 60 年鎮海橋落成，公務員一年可以到台灣的機會很少，夏天需到菜圃澳搭船至南竿，那座橋尚未建成之前，需到 03 走道 05 走陡坡趁退潮至海床在上小碼頭，村民物資運補當時會先運到 5 哨，車子無法通行只能到 3 哨，阿兵哥幫忙載要 200 元，大菜圃與小菜圃在很久以前 4 村莊，由有拜拜的村子輪流採收，不能自己上去，詮釋地區對宗教尊敬，農曆 11 月約為國立 12~1 月開始採收，大概採集兩天結束，為冬菜，年後採收為春菜，採完直接祭拜分裝，祭拜的其他東西視為擺暝經費來源。

田沃東北面靶場位置以前叫打鐵尾，當時並沒有村落規模，大約一兩戶，只是一個地名有人住而已，大部分時間當魚寮而已，魚寮由稻草蓋，魚寮持有人都在別地有住處，38 年前後狀況不明，國軍來後徵用為靶場，名稱由來也不明。

據老先生表示，島上最早的交易市場在青帆村，沒有聽說過民國 38 前有其他市集，在民國 52 當北竿大坵村幹事時，田沃設有分校即吳航國小，下田沃聽說有魚寮在蕭大哥廟前方，沒有簡易市場，只有魚貨集散地，據說當時土地流失很嚴重。早期田沃村是務農比較多，民國 38 年前後開始產魚露，主要是因為魚貨不新鮮，便被當成魚露的原料，自家產製且沒有商號，都是類似丁香魚的魚種製成，當時四個村都有做魚露跟做老酒一樣，民國 38 年前後村內開始釀老酒，當時不合法，雖然當時行政單位都會查緝不合理的蒸糯米飯，但是始終都有人偷偷摸摸製作，民國大概 65 年左右為私釀老酒的巔峰，差不多同是島上兵力巔峰。

田沃港 15、12 號陣地，源自於民國 57 至 58 年北海坑道專案計畫，當時東島有戰車排西島沒有，東島當時戰車駐守在大坪路口上，原本評估要挖坑道由 15 哨即東海坑道入口至後山 3 哨油庫即出口，當時執行計畫的時候主要為工兵連執行番號不明，15 哨開挖不不久因土質探勘有誤死了 5~6 個人員，因次作罷，當

時用坑道挖的部分土石填敬恆國小的籃球場土質流失，電信局那一帶據說全是用 15 的石頭填出來。

陳婉芬在村莊時期很活潑，那時還是戰地政務時期，出生在紅樓那戶人家，老家做裁縫在民眾陳樂涼住處那棟木頭搭建的民宅，跟陳樂涼那戶總共 3 戶人，家裡同時也有種菜，連排泄物都要收集去施肥，民國 47 年，那時陳婉芬大概小學，那時吳行國小田沃有分班，小美冰店一帶是吳航國民小學田沃分班 1~4 年級，當時主要怕學生年紀過小颱風下雨有安全疑慮，據先生回憶，當時沒有空襲，到民國 60 幾年才開始頻率升高，陳婉芬去青帆村就讀 5~6 年級時，委託政戰部門政戰主任秘書長段春理，這在當時是除司另外第二大官員的關係協助，去南竿初中留級一年 4 年畢業即第 5 屆初中畢業生，阿公第 4 屆比阿公早進晚出，後先進縣長部門國民黨黨工從事文書工作薪水 7~800 後畢業於台東師範學校，返回南竿教書，期間表現外向展現出驚人的社交能力，為日後的成就打架基礎。

二、訪談人物:陳道宇

據陳道宇先生說道，他出生於民國 30 年 5 月 26 日，而當時民國三十年台灣尚未光復，我們莒光田沃這邊總人口就已達最少大約 4~500 人，大約在民國 40 幾年左右光民防與婦女隊就 100~200 人，就道宇先生回憶道，民國 40~60 年有聽說當時軍方要反攻大陸因此當時東西莒駐軍總數來到 2~3 萬，其中早期西莒的總兵力比東莒兵力多不少。

西莒在民國 38 年前，當時最重要的交易市場在青番村（即如今的青帆村），且當時並沒有市場位於下田沃地區，據老先生說道田沃村民早期以補魚和農作維生，其中又以補魚為主要收入來源，當時若補到雜魚或蝦會倒掉或賤賣，後來部分人家開始制作魚露，卻不是每家都有作，原因是大部分魚貨都拿來做鹹魚，會成為魚露的原料都已是不新鮮的魚，同時各家戶也有製作老酒，但是大多都自己使用於宴會，僅有少數用於販售。

民國 38 年前後部隊規模龐大，據老先生回憶每年自衛隊都在西邱本部連旁邊幹訓班或砲陣地訓練，當時規定 17 歲入預備隊，18 即正式加入自衛隊，槍枝的彈藥由村公所統一管理，且槍枝以使用狀況分為一個月到數月保養一次，大約民國 40 幾年，田沃港 15 哨一帶，聽說那時為了打仗開挖坑道，清帆水道後面也有相關工程，據說開挖過程死了很多個士兵。民國 34~35 年村莊相傳大陸部隊長出沒抓海盜，老先生聽說那些並非海盜而是日本民兵，被抓後下場不明，而學校的棺材可能是大陸老兵或阿兵哥。北海坑道及蕭煌爺廟一帶，當時大都是步兵開挖，並由工兵負責爆破工作，軍方當時封鎖消息死傷人數因此不明。

田沃村電影院是民國 58 年剪綵，約民國 56~57 年前後開始建造，電影院落成且營運前後，村民從打魚、種菜開始部分轉為從事商業活動，商店類型主要順應阿兵哥需求開設，例如：鄉村澡堂、龍全浴室等，最早的雜貨店是一位老婆婆開，店名不確定，據老先生說道，當時雜貨店眾多，民眾陳道傑、林滿鄭跟華南商行等都在開雜貨店，時間點差不多都是阿兵哥頻繁活動於田沃電影院時，另外，隨著電影院設立，開始由發電機電力供應的時候大約民國 57~58 年，全島供應電力民國 65~68 年還是使用發電機全島供電時間點可能還要往後推延，道宇先生說道，電影在當時約晚間 7~8 點開始播映，大約 7 點左右阿兵哥陸續帶隊進場，且大約晚間 9 點至 9 點半散場，當時最多時候滿座超過 300 人，也因此百姓大多只能買站票，阿兵哥當時來田沃村不只為了看電影也會進村莊消費，民國 58 到民國 70~80 年改變當地生活品質，田沃村第一台電視據說是華南商行購入，相關家電也隨著村子的逐漸繁榮而購入。

當時自衛隊以村莊編制，村莊內村長帶領自衛隊，且由正規軍阿兵哥士官長任

副隊長，自衛隊編組不管男女均是 17 歲進預備隊 18 歲進自衛隊，當時田沃村編制超過 30 人，據說生育小孩可以不必服兵役，曾有人為了逃兵役早早結婚。

據道宇先生回憶道，陳婉芬女士本來在民眾陳樂梁房子最左邊小房子從事裁縫之類工作，但不包含洗衣服，由於陳婉芬女士年紀比道宇先生小，因此小時後沒什麼接觸，當時在田沃分校，村莊約 400~500 人並不是每個人都有交流，因為人數太多。

大約在民國 40~50 年前後位於西莒島東北面菜圃澳，當時開始為防禦挖坑道駐守，時間約莫是第一批阿兵哥至島上就開始籌備，夏天為了躲避風浪都會從那邊出海。另外約莫民國 60 年前後如今的鎮海橋落成，村民在通行上更加方便，村民走路去那邊主要去海邊採集海產，平常漁民小漁船也會停泊在那邊，風雨大時甚至所有漁船都會在那躲避，貨輪進來均會以東西莒那種小船接駁，據說菜圃澳分大菜圃與小菜圃，每年過年前後 12 月份左右採紫菜稱為冬菜，年後回暖採集的紫菜為春菜，村民採集海產須跟阿兵哥查驗身分證，出港會跟村辦公室打條子，現在垃圾場附近位置有諸多據點，每個據點至少一個排約莫幾十個人，由此可推算菜圃澳一帶駐軍曾有 200 人以上。

如今靶場一帶在當年被稱為打鐵尾，沒有長時間住人，名稱由長輩傳下來，原因不明，此外，道宇先生表示，沒有聽說過因靶場村民被迫遷村，到那主要都是去撿螺或採集海產。

85 高地大約是在民國 50 年~60 年前後開始修建，以前是軍隊連部，在更高更上面的陣地有空軍防空砲駐守，駐軍人數不明。

民國 60 幾至 70 年全島開始供電，各家戶陸續購入家電，電力帶來接收新訊息的便利，一部分人因此選擇回台灣工作，另一批人由於習慣當地選擇留下打魚種田，春天與 8~10 月夏天補魚旺季，漁獲多樣例如：命魚、百麗魚、貴魚等魚貨眾多，與今日差異甚遠。

在阿伯的回憶阿兵哥駐守以來最大的事，就是砲長槍斃女子在天后宮，據回憶約莫發生在民國 50~60 年，處置不明可能猜測可能沒有處決，駐地在 205 陣地更上面的榴炮陣地。

吳航分校當時學生至少幾十個，所有小朋友念到小學 3~4 年級就會改去青帆就讀。

在當時的村民認知田沃不包括三家村，40 年前曾經老百姓跟阿兵哥住一起可能是因為營區尚未建成。